



DET·NORSKE·TEATRET

**PARIS**  
**LYON**



**MILANO**



Se  
vårt store

## UTVALG

I mønstret og ensfarvet

## SILKE

til daglig- mellem- og aften-kjoler.

Nd som før

# SILKEHUSET

ØVRE SLOTTSGT. 11 - OSLO

når det gjelder silke.

ROLF HALVORSEN & CO.

615g 012064

# Tjugendagen

Eit spel i 5 biletet

av

ASLAUG VAA



O'Kavle's

Det Norske Teatrets reklame arrangeres av Repress Reklamebyrå



Longfellow's Konfekt er et tradisjonelt selskap med over 100 år.



## *Aslaug Vaa*

Aslaug Vaa debuterte med diktsamlinga «Nord i leite» i 1934, og vann seg straks namn som ein av våre mest sermerkte lyrikarar. Ho har sidan gjevi ut ei rekke diktsamlingar med sterkt personleg aksent og med djupe røter i den rike folkediktinga frå Telemark. Fyrste skodespelet hennar, «Steinguden», kom fram på Det Norske Teatret i 1939. Det teikna ein kvinnekarakter i ljoset frå nye psykologiske granskingar, og merkte seg ut som eit av dei mest originale norske skodespel i 30-åra. I 1950 gjekk mellomalder-spelet «Munkeklokka».

Aslaug Vaa er lyrikar i sine skodespel og. Ho byggjer meir på stemning enn på vanleg dramatisk spaning, og ho søker alltid det

*Framhald side 17.*

## *Kr. Harildstad A/s*

St. Olavsgt. 23 — inng. Pilestredet



De finner de beste merker i parfymer og kosmetikk hos oss. Godt utvalg i bijouterivarer og toilettartikler. Rimelige priser.

Stor

TEATER



A/S ASKIM GUMMIVAREFABRIK

Olje- og Regnøy  
Gummilottøy - Jaktøy

C W  
CARL WERNER

Rosenkrantzg. 8. Telefon 331435

Etablert 1875



Bjarne Andersen

- \* Hjemmelaget, førsteklasses fiskepudding
- \* Selskapssnitter og kabareter
- \* Alle sorter pålegg
- \* Forskjellige supper
- \* Hjemmelaget majones

Valkyrien Delikatesse, Valkyriegt. 1

# Hybelgårdens Vaskeri

Vis å vis Rikshospitalet

Pilestredet 31  
Telefon 33 61 41

## VASK MOTTAS

Husholdningsvask, gardiner, stryketøy og stivetøy

Hurtig levering



Teatret har den glede å helse tre gjester velkomne i «Tjugendagen». Per Schwab har vi hatt den glede å sjå tidlegare på Det Norske Teatret. Det var han som laga dekorasjonane til «Larsen eller Melodien som kom bort».

Per Schwab kom som teatermålar til Den Nationale Scene i 1934. Her har han hatt mange store oppgåver og kunstnarlege sigrar. I 1952 vart han tilsett som teatersjef ved teatret.

## Kaffeforretningen Valkyrien A/S

Kirkeveien 59, (Vinkelgården)

Her i vår forretning  
får De byens beste kaffe.  
Nybrent hver dag.

*Silkestoffer* kjøper De billigst og best hos

OSCAR DIETRICHSON

Stoffetasjen, Karl Johansgate 21<sup>3</sup>, ved Egertorvet

Stort utvalg — rimelige priser



Sigrid Foss gjester i rolla som «Studra». Ved framsyninga i Bergen i fjar spela ho same rolla.

Sigrid Foss debuterte i 1943 på Den Nationale Scene i Bergen og har vori der sidan. Av dei mange rollene ho har spela er ho mest gla i Charlotte i «Gerts have», Rakel i «Over Ævne I» og Eva i «Den siste dag».

Nå er utvalget stort i stoffer.

Vi mottar bestillinger på  
KÅPER og DRAKTER etter mål  
og prøve. Søm av egne stoffer  
mottas. 1. klasses arbeid.

*T. Ihle Pedersen*

DAMESKREDDERI

Grensen 13, 3. etg. Telefon 332617

Vi utfører alle slags skoreparasjoner  
solid og pent til rimelige priser —

1. klasses arbeide — Hurtig levering

## O d d V a a g e

KEYSERS GATE 5



Musikaren Magne Manheim som har skipa til musikken, står i dag, så ung han er, som ein av dei fremste representantane for norsk spelmannskunst. Han er runnen av spelmannsætt frå Seljord. Det er fyrst og fremst folkemusikken som eig hugen hans, og det er og den han gjev oss i kveld, slik han har gått i arv frå spelmann til spelmann i Telemark.

Magne Manheim har representert Noreg på internasjonale kongressar for folkemusikk, m. a. i Venezia i 1948. Han har gjevi konserter her heime og i utlandet. Han har vori elev hos kapellmeister Øivin Fjeldstad.

# Fr. Sudmann

FARVEHANDEL

Lille Grensen 1

Telefon 33 37 49

Når De maling og lakk eller lys skal kjøpe,  
bør De Sudmann i Grensen besøke.

**GODT UTVALG i møbler og stoffet**

**EINAR RODIN**

**TAPETSER- OG MØBELFORRETNING**

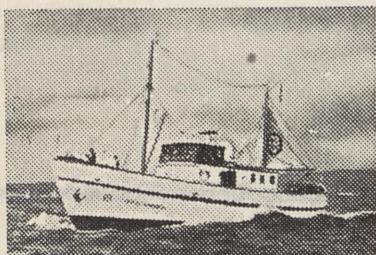
BOGSTADVEIEN 12 — OSLO — TELEFON 464646



Eva Sletto



Øyvind Øyen



Norsk Selskap til skibbrudnes redning. (Redningsselskapet.) Nedre Vollgt. 3, Oslo



**Norsk Redningsskøytenes**

**Redningsskøytenes arbeid 1951.**

92 mennesker ble reddet fra den visse død, 3120 mennesker ble hjulpet på sjøen, 712 større og mindre fartøy ble berget, innslept, assistert eller veiledet til los, 55 syke ble transportert til sykehus.

Tjugen

Eit spel i 5 bilete frå livet i ei bygd for om

Sett i scene av Bja

Dekorasjonane etter skis

Musikktildeling M

*Dei som spelar:*

Margit	ektefolk, bur på Meinstadgarden	.....
Hans		.....
Else, dotter deira	.....	
Bendik Bakken	.....	
Tarjei Berge	.....	
Knut, ein raring	.....	
Eli Olsdotter, med klengjenamnet «Studra»	.....	
Nils, dreng på Meinstad	.....	
1. gjente	.....	
2. gjente	.....	
Juledagsgjester og julebukkar		
	Spelmannen: Magne Manheim	

Opphold

Og så --  
går vi på

FRASCATI



dagen

ooooooooooooooooooooooooooooooooooooo\*

lag eit hundre år sidan av **Aslaug Vaa**

rne Andersen

ser av Per Schwab

gne Manheim

Eva Sletto  
Øyvind Øyen  
Else Frogner  
Gisle Straume  
Pål Bucher Skjønberg  
Kåre Wicklund  
Sigrid Foss  
Alf Malland  
Maria Hald  
Anne-Ma Rathke

etter 3. bilet.



**FRASCATI**

Et hyggelig sted  
Åpent til kl. 1



*Alt i gutte- og pikekonfeksjon*

## Grensen Gutt- og Pikekonfeksjon A/S

Telefon 33 46 30

Grensen 19



Else Frogner



Gisle Straume

## Eugenie Støttums Blomsterforretning

Karl Johans gate 8 — Telefon 42 24 22

Medlem av Norsk Blomstertelegraf

*Alt i Dekorasjoner, Buketter og Kranser*



O. L. HOFF<sup>A</sup>S

TOSTRUPGÅRDEN KARL JOHAN 25



**Tenker De på å kjøpe en  
BADEVEKT?**

Drøy ikke for lenge, da den kan bli vanskeligere å skaffe senere. *Pris kr. 147,50. Viser fra 0—125 kg.*

Leveres mot oppkrav. Hytlakkert, 1. klasses utførelse.

**APPARAT OG VEKTUTSTYR**

Platougt. 18, Oslo. Telefon 68 28 81



Pål Bucher Skjønberg



Kåre Wicklund

**Attræsinga er i full gang**

Tømmermeistar

**KNUT DØSSLAND**

Wetlesens vei 29 - Oslo - Telefon 68 39 39



*Alt i pels!*

FØRSTEKLASSES FAGARBEID

*Signe Pels*

ST. OLAVS PLESS 4 ★ TELEFON 44 20 50

# PELS OG DAMEKONFEKSJON

*Alltid glimrende*



**U  
T  
V  
A  
L  
G**



*Oslo Pelsatelier* a/s

DRONNINGENGATE 3  
TELEFON 42 12 63

PORTRITTET

må være fra Sjøwall

SJØWALL

Drammensveien 8

WILFA  
**støvsugere**

kjent blant de beste

amhald frå side 3.

indre drama framfor det ytre. Ho likar å sjå menneska frå meir enn ei side. Ofte kan personane hennar verke mangslungne og mangestrengja som hos ein Tsjekov.

«Tjugendagen» hentar motiv og typar frå bondeliv i Telemark i midten av førre hundreåret — «ei tid før skuleopplæringa enno hadde sett sine merke på folk,» har forfattarinna ein gong sagt. I dette spelet møter ein bondeskikk og bondekultur i gamle tradisjonelle former, eit samfunn som er avgrensa til bygda, ætta og odelsgarden. Kvar gard er eit lite samfunn for seg, med sereigne tilhøve, vanar og moral. Folk møtest sjeldan anna enn i gjestebod, gravferd og dei store høgtidene. Jula var den største av dei, med helg frå julekvelden til tjugendagen, dvs. 13. januar. Når julledagen var over tok gjestingane til, med køyring frå gard til gard, og «turing» med leik og gaman, som ofte kunne ende med dragsmål og personlege oppgjer mann og mann imellom.

Det er sumt av dette «Tjugendagen» leikar inn på, med julebukkane og Tjugendags-Knut, som ber ymse merke etter den gamle «narren», føreleikaren, skjemtegauken og filosofen — eit namn som det har vori gissa på skulle ha sitt opphav i gudenamnet Njord.

O. D.

URD

leses av hele familien!

Kr. 15,— pr. år

» 7,50 pr. halvår

Sverige, Danm. 15,60 pr. år

U.S.A. . . . . 20,— »

Interessant stoff · Vakre bilder

«Urd»s julenummer kommer nå. Nye abonnenter for 1953 får det vakre heftet gratis så langt opplaget rekker. Et abonnement som hilsen til venner i utlandet?

Bli „Urd“-abonnent!

Ekspedisjon: Ø. Slottsgt. 21, tlf. 42 14 02

# NATIONEN

Landmåndspostens Dagutgave  
Hovedorgan for Norges Bondestand



Maria Hald



Alf Malland



Anne - Ma Rathke

*Alt i dame- og herreskotøy*

Valkyrien Skomagasin %

Valkyriegaten 3 - Oslo

Telefon 46 34 64

FORRETNINGSFOLK og andre som vil ha prentesakene sine på norsk, vender seg til:

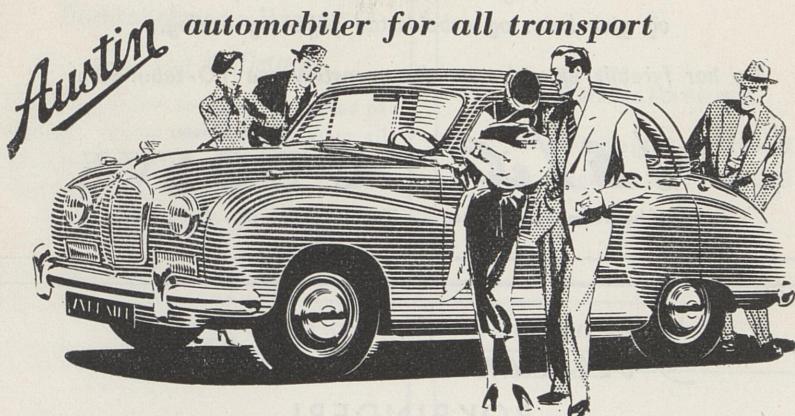
**JOHANSEN & NIELSEN BOKTRYKKERI**

Pilestredet 45 b, Oslo - Telefon: 46 14 93, 46 26 92 og 46 75 42

## Julegåve!

**NORSK TIDEND** er julegåva i år. Kjem frå nyår 2 gonger for veka. Kr. 18,— for året. Ting det over postgiro 14425 eller i ekspedisjonen

N. Brunsgt. 22, Oslo, tlf. 337236.



Austin A40 Somerset

**ERIK B. WINTER STORTINGSGT. 20**



**ANNA SKULLERUD**

Storgaten 2

*Spesialforretning i damehatter*

# C. L. AUGUSTSON A.s

Maridalsvn. 8, Oslo. Tlf. 412273, 414167

*Speilfabrikk og glass-sliperi*

Patent: «Idealspeilet»

Fornuftig vedlikehald er lønsamt,  
og gjer heim og arbeidsstad fager og uneleg.

Eg har fyrebils einesalet av den mørsterverna TO-taburetten.



Målarmeister  
**A. DOLVE**

Lofthusveien 37, Grefsen — Telefon 37 11 15 - 37 52 55

*Nerdum & Thorkildsen*  
BOKBINDERI  
PARTIARBEIDE — PRIVATARBEIDE

Akersgt. 7 — OSLO — Telefon 420170

Snekkermester

**N I L S N Y G A A R D**

Møbel- og innredningssnekkeri.

MARKVN. 30 — OSLO — TLF. 37 77 03

## Kaffistova til Ervingen

Torgegården - Strandkaien 2.  
BERGEN

### Bondeheimen - Hamar

#### Hotell og Kaffistove

Nyoppussa, fine rom. Beste matstad på Hamar. Ta inn der når De kjem til Hamar, men ring først og ting rom når De meiner De vil bu der.

Telefonar: 1279 - 1749 - 2400



## Hotell Bondeheimen

Rosenkrantzgt. 8

\*

## Kaffistovene

Rosenkrantzgt. 8 - Torget 8  
Kr. Augustgt. 14 - Storgt. 28

OSLO

### Kjente Oslo-adresser for landbruket:

#### Norske Meieriers Salgssentral

Bredgt. 10 Sentralb. 681886

#### Norges Bondelag

Kronprinsensgt. 9

Sentralbord 33 23 85

#### Norges Kjøtt- og Fleskesentral

Schweigaardsgate 2 (Kjøtthallen)

Inngang Grønlands torv

Sentralbord 68 35 00

